

### MODERNIZE TAILORS

W. PENDER & CARRALL  
布色最多 款式最新  
工作最好 價錢最平  
請來一看  
司理黃公禮啟

### 趨時裁縫店

倍其或改裝各種電器及翻新新電  
線專家日夜服務包滿意歡迎垂詢  
Harvey Belogus  
電話 H.M.A. 1488 或 C.E. 3758

### 裝修水龍煤氣暖氣

Hugo C. Orre & Son  
229 Powell St.  
T.A. 2927 晚間 H.A. 5267L

### 修葺各種電器電線

倍其或改裝各種電器及翻新新電  
線專家日夜服務包滿意歡迎垂詢  
Harvey Belogus  
電話 H.M.A. 1488 或 C.E. 3758

## 雲卓伊頓公司

T. EATON CO. LIMITED  
BRITISH COLUMBIA CANADA  
VANCOUVER  
君在伊頓百貨公司交易  
值得伊頓之  
著名担保貨  
物包令滿意  
否則原銀奉  
回所滿意者  
即其價錢貨  
質價值與服  
務等是也與  
伊頓交易最  
得君之信任

## LINWOOD COMPANY

106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.  
電話: P.A. 7825

▲專造  
餐館旅館  
男女白衫  
各種恤衫  
▲祖國絲髮  
檯面絲髮  
▲男女晨袍  
▲女庄衫服  
▲男女長襪  
▲男女內衣  
▲男女活公啓

秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏  
應驗如神少許即打立即散止痛消腫吊瘰癧  
遠年爛脚珠珀實驗拔毒生肌理口散  
每料銀拾元  
每樽銀拾元  
云埠代理處 金利源 元豐 兩大寶號  
本醫生醫務所寓哥倫街門牌四百四十五號東方旅館對面廿廿號房  
LEE FOOK % Hotel East  
445 Gore Ave. Vancouver 4, B.C. Canada.

救治藥物奇效  
自武漢運來粵應求  
又據四月七日中共「南方日報」發  
佈兩則簡短消息。亦證明廣州及廣東各  
地時疫流行之嚴重。該消息一則說：「  
預防乙型腦膜炎十萬零五千(C.C.C.)  
疫苗。」(未完)

乾坤大補丸  
功能潤肺補腎。滋血生精。健身補  
腦。祛風除濕。強心壯骨。明目寧  
神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。耳  
鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失  
眠健忘。價格：每樽百粒。可供一  
百天用。正價七元五角。郵費五角  
。兩樽十五元。郵費免收(漢)  
Somersetville, N.Y. 紐約仁壽藥行  
60 E. 42 St. N.Y. N.Y.

祖國貨品  
樣樣皆備  
特約代理  
永各式藥酒  
威利正糯米酒

廣濟中西藥行  
KWONG CHAI TONG CO.  
122 Pender St. E.  
Vancouver 4, B.C. P.A. 8613  
林弼臣秘製經驗  
「每服兩粒」  
統治男女百毒便  
免後遺症時全愈  
過方知妙子孫每  
樽四元另的士寄  
用買者自理照常  
用機代製丸散快  
捷妥當  
林仕宜專醫外科

△國內新聞▽  
廣東省衛生廳稱  
疫症正向各地蔓延  
要求人民預防避免傳染  
據四月二日中共「南方日報」刊登  
廣東省衛生廳宣傳科所發佈之一預防流  
行性感冒和流行性腦脊膜炎之文件  
中指出：「今年二月以來。由於天氣忽  
晴忽雨。時冷時熱。很容易發生呼吸系  
傳染病。據了解。廣州。汕頭。香港等  
市縣已有流行性腦脊膜炎或流行性感  
冒發生。有些地區有蔓延趨勢。對於這  
兩種病。大家都要注意預防。避免傳染  
。該文件又指出該兩種症狀之發生及  
其可畏情形：「流行性感冒是由於一種  
過激性病毒所感染而引起一種急性傳染  
病。這種病毒傳染性很強。發病時候。發  
高熱。頭痛。周身及四肢關節酸痛。咳  
嗽。氣管發炎。不想吃東西。有些病人  
還有嘔吐。嘔吐或者便秘現象。如果不  
及時治療。有可能會發肺炎。中耳炎等  
較重疾病。為了防止流行性感冒傳染  
。病人一切食具都應煮沸消毒。房內  
家具可用百分之二漂白粉溶液抹拭病  
人或病人談話時候。要帶口罩。接觸過  
病人用過衣物之後要用肥皂水洗手。流  
行性腦脊膜炎是一種叫做腦膜炎雙球  
菌所引起急性傳染病。健康的人如果吸  
入了帶有這種病菌空氣或口涎飛沫。而  
身體抵抗力又不好。就會染上這種病。  
小孩一般抵抗力較差。所以得病也較大  
人為高。這種病菌通過呼吸吸入血脈而  
侵入腦膜。引起發炎。發病時發高熱頭  
痛。嘔吐不安。頸痛。頸硬。背骨硬直  
。抽筋等。染了這種病。如果不及時醫  
治。常常引起生命危險。因此必須及時  
送到醫院隔離治療。病人飲食物要注  
意清潔消毒。其實流行性感冒一即是  
廣東俗語說「傷風」病狀當然無如是嚴  
重。傳染亦無如此迅速危險。可以見得  
中共在宣傳上是避重就輕。以謀掩飾時  
疫真相。」

書籍計八折  
大量人民唱片每張壹元六五  
新鮮唱片三元  
水滸傳三元  
琴譜精華六角  
鮮潤增訂本六元  
魯迅全集三元七角  
粵樂新譜五角  
三國演義三元  
廣州名茶七角  
粵樂傳真五角

風濕腰骨膏  
清毒丹  
老牌中國話語藥酒總代理  
批發零售一律歡迎

華新書局  
新到  
書籍  
當押利息低廉押物留候  
年秘密交易  
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。  
音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。  
携此告白來即以九折計  
喜市定街東七十七號華新書局廣告

The Royal Bank of Canada  
本行接駁香  
港匯單。其  
論郵匯電匯  
均能轉駁  
妥當。價格  
相宜。歡迎  
華友貯蓄。

醫生黃基露  
地址：跑馬街三百四十六號  
電話：Marine 5095

永隆雜貨公司  
Wing Lung Co.  
142 E. Pender St.  
Phone PA. 1734  
VANCOUVER, B. C.  
大同新鮮瓜菜登市  
白菜 毛瓜 白菜心  
芥菜 苦瓜 芥蘭心  
苜蓿 豆仔 枸杞菜  
雪豆 松茸菜

黃漢經  
Wong Horne Agencies  
Insurance Agent  
441 Gore Ave.  
Vancouver 4, B. C.  
代理 老幼人壽燕梳  
康健各種保險  
買賣營業經紀  
接辦 會計文房事務  
填報入息稅紙  
移民入籍文件

新到 大(幫)  
大紅灰蛋  
新大栗肉干  
淨大糯米  
大粒花生肉  
大塊粽葉  
搽手紅豆  
是腎病的好門路  
是患甜尿者的救星  
理精甜(尿)  
一經服藥免受  
打針痛苦確保  
身體迅速康強

中和行公司  
CHUNG WO HONG CO.  
237 Powell St. Vancouver, B. C.  
Phone MA. 9612

奇異藥水  
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡  
虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛  
瘡癤疥癬 口舌爛爛 筋骨疼痛 腰背骨痛  
此藥內服外搽併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。  
「價目」每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛  
各埠各大商店均有代理  
總批發處雲高華 五洲大藥房  
ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.  
VANCOUVER, B.C.